

Igor Kaźmierczak

Drukarska Street 21/19
91-311 Łódź
Poland
+48 736 676 355

SKILLS

- voice-over
- subtitling
- dubbing
- audiodescription
- songwriting

LANGUAGES

- Polish (native)
- English (fluent)

PORTFOLIO

Igor Kaźmierczak | Facebook

NETFLIX HERMES SCORE

96% (id: H36015532)

I'm a translator, writer and cartoonist. I run my own business, *Igor Kaźmierczak literary and artistic production*, offering, among others, audiovisual translation and audiodescription. The quality of my work is proven by long-term relationships with clients.

PROFESSIONAL EXPERIENCE

INTERNATIONAL DIGITAL CENTRE

2023 - present
Audio Description author

PIXELOGIC MEDIA

2021 - present
Subtitle translation and QC for Disney +

IYUNO-SDI MEDIA GROUP

2021 - present
Subtitle and voice-over translation for Netflix and NBC

THE PILECKI INSTITUTE, a Polish government institution

2020 - present
English translation of interviews available at:
Świadkowie Epoki - YouTube

FILM FACTORY STUDIO

2018 - present
Voice-over, subtitle, dubbing and song translation for Netflix, Disney + and Polish film distributor Kino Świat

START INTERNATIONAL POLAND

2016 - present
Voice-over and subtitle translation for Amazon Prime Video, Netflix, BBC and Discovery, and film distributors Sony and Universal

TOYA STUDIOS

2014 - present
Subtitle and voice-over translation for BBC, CBS and Discovery

ART INQUIRY, an open-access, peer-reviewed academic journal

2009-2014
Translator and author of scientific articles in the field of humanities

EDUCATION

UNIVERSITY OF ŁÓDŹ

2004-2010
Master's Degree in Philosophy